Christian Godoi

Bibliografia Comentada: "O Brasil Antenado: a sociedade da Novela"

Em um texto por vezes elíptico graças à maleabilidade do objeto telenovela, a autora de O Brasil Antenado¹, Esther Hamburger, renova o enfoque teórico dos estudos de recepção e faz de seu trabalho referência atualizada acessível dentro e fora do universo acadêmico, da mesma forma como são, entre tantos, Lins da Silva² e Nilda Jacks³. Enquanto tese de doutorado em antropologia, a obra apresenta um percurso bibliográfico culturalista fundamentado, através de expoentes dos estudos culturais.

Baseado nesse eixo paradigmático a introdução apresenta-tendo como pano de fundo o homicídio da atriz Daniela Perez (filha da autora de telenovelas Glória Perez) — não somente a participação das telenovelas na formação do imaginário popular, bem como a mobilização de autoridades e sociedade civil frente aos seus efeitos junto à opinião pública.

A leitura do texto surpreende ao apontar a tensão entre paradigmas distintos, como os utilizados até a década de 80 no Brasil (modelos funcionalistas ou frankfurtianos) e seus resultados confrontados com sob pesquisas fundadas novas perspectivas teóricas. Os primeiros restringem-se ao empirismo clássico ou à crítica marxista por vezes mal interpretada, analisando a recepção a mediáticos televisivos produtos através de números ou alçando-a à categoria de dominada ideologica-

O Brasil Antenado perfaz uma trajetória desde os primeiros passos

na utilização de metodologias antropológicas para entender como "ver televisão está entre as múltiplas atividades que constituem a vida cotidiana dos telespectadores" (p. 16). Nessa perspectiva as pesquisas não devem "se limitar a questionários e outras técnicas quantificáveis, devendo envolver observação de campo e a imersão do pesquisador no universo pesquisado" (p. 17). As escolas de comunicação abrigam, a partir daí, as "etnografias de recepção" efetivarem a leitura dos pioneiros em estudos televisivos.

Mostra-se então que um elemenprodutos complexo como os televisivos, dependente de inúmeros processos para que se efetive, não se resume na emissão e suas intenções. "A diversidade de significados está situada no pólo da recepção", ou seja, ainda que se construam mensagens condicionantes, o condicionamento somente se daria se as interpretações dessas mensagens fossem idênticas. Ignorar-se-ia então toda a carga cultural através da qual se formam as audiências, até mesmo da cultura televisiva, donde se extraem matrizes de representação para apropriação e reapropriação de informações pertencentes ao mundo vivido.

Não demoraram criticas modos operacionais e epistemológicos através dos quais se exprimiram os resultados, afinal através dessa nova perspectiva dos estudos culturais os programas televisivos podem adquirir inúmeros significados. reduzindo assim a relevância do texto ou da obra audiovisual. Os estudos culturais, no

Christian Godoi é Pós-Graduando do Programa de Pós Graduação em Comunicação da Universidade Católica de Santos, e professor de Jornalismo e Publicidade na UNISANTA.

> (01) Hamburger, Esther. O Brasil antenado: a sociedade da novela. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editores, 2005. (02) Lins da Silva, Carlos Eduardo. Muito além do jardim botânico, São Paulo: Summus, (03) Jacks, Nilda. Querência: cultura regional como mediação simbólica - um estudo de recepção. Porto Alegre: UFRGS, 1999.

entanto, se fortalecem na possibilidade dialética com textos críticos, donde seu conjunto teóricometodológico (ainda que impreciso para alguns). É exatamente sobre o estudo dessa tensão entre o produto mediático telenovela e o significado dele para o receptor através de suas construções cotidianas, observadas por Hamburger, que versa a presente resenha.

1. Revendo a história e as teorias

O primeiro capítulo se concentra da contribuição retrospectiva acadêmica sobre telenovelas e na movimentação sócio-cultural que se dá a partir da integração da TV ao cotidiano da população brasileira. Nessa parte apresenta-se o histórico dos folhetins e a importância dos profissionais que deles se ocupam, bem como a gênese da convivência mediática com os conflitos morais do período da ditadura.

O livro mostra como reconfiguração de alguns gêneros televisivos, para servir a propósitos políticos durante o regime militar brasileiro, acaba criando a máquina mais eficiente de produção folhetins televisivos da América Latina: a Rede Globo de Televisão. O mais surpreendente é que ao contrário do que sugere o senso comum, as telenovelas não carregam em si, na década de 70 (quando se consolidam audiência), iunto discursos reacionários da então direita política: pelo contrário, a resistência presente no texto de alguns autores ligados à esquerda faz com que novelas sejam e proibidas censuradas de ser veiculadas, mesmo estando com inúmeros capítulos gravados. Dessa os folhetins se referenciais junto a pesquisadores (europeus e norte-americanos) indústria cultural na América Latina, que passam a observar "elementos autenticamente locais, produzidos na base da sociedade", bem como a ausência minimização) (ou da pasteurização de repertórios com conteúdos externos (como

hollywodianos) ao universo de construção de sentidos4, alguns ainda observam a crítica ao regime militar registrada pelos folhetins.

Contrariando discurso acadêmico brasileiro, de dominação cultural através do poderio televisivo, que se pôde perceber é a possibilidade de ampliação horizontes dos habitantes que, até o início da década de 80 vivem à parte das inovações tecnológicas, e das transformações sociais e políticas do mundo e que a ele se conectam, naquele momento, graças aos produtos televisivos quando estes passam a participar efetivamente de seu dia a dia5, ainda que isso acarrete a redução sociabilidade local. Revendo discursos ultrapassados (graças em parte à observação desses fenômenos brasileiros), os Mattelart, exemplo, encontram na telenovela um caminho para "problematizar modelos de articulação entre economia e ideologia, sociedade civil e setor privado" (p. 24), em suma: concluem a possibilidade de fazer produtos de qualidade em emissoras privadas. A observação desses fatores, especial por pesquisadores externos ao universo brasileiro, possibilita o questionamento do radicalismo instituído no cenário acadêmico nacional, no qual as telenovelas teriam constituído em mecanismos eficientes de alienação e legitimação de uma ordem social injusta, como se esse processo fosse possível graças ao simples reflexo do universo diegético (o mundo criado dentro das telenovelas, vivido pelas personagens).

morais são Aspectos outro elemento de fundamental importância para a observação das relações público/folhetins. Enquanto o mundo sofre transformações econômicas e culturais gigantescas, Brasil, 0 encerrado no milagre econômico dos anos 70, fechado à importação de bens consumo e sob o ufanismo desenvolvimentista militar, enfrenta conflitos de uma sociedade católica moralista, bem como a reivindicação por emancipação das minorias, que se

(04) Rowe, William e Vivian Schelling. Memory and modernity: popular culture in Latin América. Londres: Verso, 1991. Vale a citação de outro autor preocupado com essas observações: Vink, Nico. The telenovela and emancipation: a study on television and social change in Brazil. Amsterdã: Roval tropical Institute, 1988. In Hamburger, p.23 (05) Kottak, Conrad. Prime time society: na anthropological analysis of televison and culture. Belmont: Wadsworth, 1990. Idem, p.24

chocam com temáticas sexuais, de reestruturação familiar, de posicionamentos de raça, apresentadas pela TV. Paralelamente a isso é possível constatar o nascimento de novos modos de relacionamento de consumo tendo como vitrine, não mais as galerias do flaneur parisiense de Benjamin, nem tão somente as vitrines das lojas debrucadas nas calcadas (em um período pré-shoppings), mas as telas coloridas que possibilitam a reconstituição dos imaginários ao abrir a possibilidade se inserção de algumas classes sociais em universos antagônicas aos seus. O despertar de desejos de liberdades (político/sociais, do divórcio, do aborto etc.) conflita com o mundo familiar vivido/idealizado, ou mesmo recalcado. A TV se mostra então como espaço de debate sobre assuntos de reposicionamento moral. E isso não acontece de forma espontânea, a censura à programação televisiva por parte do governo militar obriga à uma auto-censura dos próprios veículos de comunicação, que, em parte aprimoram-se para evitar problemas junto ao Estado.

A responsabilidade por essa fase em que as telenovelas (e as emissoras) não só se desenvolvem, mas na qual também passam a tomar-se um produto extremamente rentável pode creditada a dois fatores, segundo Hamburger: o nível dos profissionais que nelas se debruçam para garantira a qualidade e o investimento em metodologias de pesquisa.

2. Pesquisa e desenvolvimento

A necessidade da manutenção da audiência, para fins comerciais, gera processos originais, como mostra a autora, de investigação do comportamento do público frente às produções televisivas.

Se se olhar a partir da produção, e mais profundamente, da idealização folhetins. perceber-se-á militância de inúmeros autores em partidos políticos avessos ao regime ditatorial. Essa postura revela uma tensão conceitual entre pesquisadores em especial entre recepção,

estrangeiros brasileiros. Para Hamburger, "Michele e Armand Mattelart, por exemplo, caracterizam autores de novelas intelectuais orgânicos"(p.41), em oposição aos estudiosos brasileiros, negam a possibilidade transferência da visão crítica autores dos folhetins para a audiência. Donde pode-se observar uma contradição relevante, pois se um medium como a TV tem tanto poder de influência por que ela não se concretizaria também como forma de conscientização?

A autora apresenta como a indústria televisiva aprimorou metodologias eficientes de observação do receptor, antes dos pioneiros da pesquisa dos media tupiniquins. O principal responsável por esse avanço nos meios de comunicação é Homero Sanches. "El Brujo", como ficou conhecido, fundou o Departamento de Pesquisa da G lobo, em 1971 e o dirigiu até 1982, sempre deixou claro que a sociologia é o fundamento de seu trabalho. A atualização bibliográfica externa, participação em associações internacionais da área e o conhecimento de produtos de inúmeros países foram a garantia de seu sucesso junto à emissora.

Os indices de audiência pelos institutos apresentados de pesquisa como o IBOPE (Instituto Brasileiro de Opinião Pública e Estatística) são um referencial para o departamento comercial, entretanto as pesquisas qualitativas, quantitativas e grupos de discussão, por exemplo, somados à constante redefinição das classes sociais de acordo com a mobilidade da estrutura econômica nacional, tornam-se instrumentos infinitamente mais eficientes para a definição dos caminhos a serem seguidos pelos autores das telenovelas. O Brasil Antenado mostra, através desse conjunto, por exemplo, que os folhetins são elaborados para a classe C, mas a audiência flutua em todas as camadas sociais em maior ou escala, dependendo menor da identificação com determinado núcleo

dos personagens apresentados pela novela.

Α mensuração precisa audiência é praticamente inviável, pois algumas categorias, ou mesmo o gênero masculino (que já foi responsável por 40% do público e hoje se mantém na casa dos 30%), não assumem assistir os programas. Vale observar que a participação de cada núcleo (ricos, pobres, jovens etc.) é, geral, proporcional sua representatividade na audiência. É certo, no entanto, que ao menos duas classes (A e D - não são fiéis à novela por priorizarem outras possibilidades de entretenimento) deixam de se tomar referenciais como consumidores desse tipo de programa, que dessa forma toma-se em parte excludente. É ainda necessário levar em conta o local onde são efetuadas as pesquisas: Rio de Janeiro e São Paulo são os grandes moduladores do perfil da audiência (seja enquanto público, seja enquanto fontes de informação para as articulações na trama), mantendo-se como referência junto as outras praças de abrangência da emissora que tomam as duas cidades para atualização de moda, música ou linguagem.

3. Do imaginado ao real

Se de um lado O Brasil Antenado. 3. complementa capítulo problemas metodológicos modelos de pesquisa adotados no capítulo anterior, que vão desde a exclusão do papel do homem na audiência, até a importância das telenovelas para classes mais baixas (que através desses programas aumentam o repertório de conhecimento); por outro lado explicita que "a novela é dos raros textos consumidos por cidadãos pertencentes às mais diversas classes sociais. um repertório privilegiado para mediar diferenças"(p. 73), é o momento em que o suieito/receptor se inclui num universo compartilhado com milhares outros espectadores curiosamente, toma-se espaço onde se reforcam os valores morais de um idealizado mundo (quando

idealização não acontece pode gerar antipatia do público).

Os números de audiência foram diminuindo ao longo das duas últimas décadas, isso contudo, não representa queda de popularidade dos folhetins, mas deve-se sim ao aumento do número de televisores espalhados pelo país, somado à variedade de produtos concorrentes (TV a cabo, por assinatura, novos canais de TV aberta). Uma leitura mais atenta, contudo, vai sugerir "dificuldades na criação de representações adequadas à diversidade da sociedade brasileira que emerge no fim do século XX." (p.76)

É curioso observar como a exclusão de classes mais baixas nas pesquisas torna-se elemento paradoxal: a telenovelas são construídas a partir dos resultados das pesquisas — para classes BC, consideradas exigentes; no entanto são assistidas também pelas D e E, que devem aprimorar-se ao menos gramaticalmente para participar da trama. Os folhetins geram assim uma relação pedagógica junto à audiência⁶. Cada público relê a trama à sua maneira e aproxima o universo diegético de seu universo real como mostram duas entrevistas, realizadas pela autora, com donas de casa que reconhecem elementos (no caso. obietos lembrancas) semelhantes aos constituintes em seus cotidianos. "Nessa busca, o mundo do espetáculo aparece como uma via de realização social-profissional possível", complementa a autora.

4. Para ler novelas

Historicizar novelas (tomando-as objetos históricos) torna-se uma extremamente descritiva. principalmente pela necessidade de manter também sua existência dentro de um universo próprio (ou seja, têmse inúmeros tempos e espaços). Ao executar essa tarefa, fazendo a leitura textual, por vezes mesclando o discurso culturalista com modos de interpretação através da semiótica, o capítulo 4 demonstra, num primeiro momento, o contexto onde se inserem

(06) Herzog, Clarice e Lea Chagas Cruz. A novela na família X a família na novela. 1993. Mimeo. Ver ainda Ondina Fachel Leal. A leitura social da novela das oito. Petrópolis: Vozes, 1986.

Irmãos Coragem e Selva de Pedra (em suas duas versões): os anos de chumbo de um Brasil dominado pelas forças armadas, na década de 70; e em uma segunda versão Selva de Pedra, já na década de 80, têm-se a mudança do panorama sócio-econômico, dado o início da abertura política. transformações culturais agora vinculadas escancaradamente ao mercado fazem das telenovelas o espaço de pertença de algumas camadas, em especial das que se colocam enquanto "moderninhos" nesse período novas tecnologias passam a possibilitar inovação das linguagens visuais, da estética na composição das vinhetas, da edição, da velocidade das imagens de cada programa.

Enquanto caubóis e coronéis compõem o embate no universo de Irmãos Coragem, o conflito entre dois irmãos (um, rico e poderoso, o outro, um pregador fanático) é o foco de Selva de Pedra, que ainda apresenta um segundo casamento de um personagem supostamente viúvo (que não estava), com isso suscitando a interferência da censura graças a configuração de bigamia, ainda que sem intenção (donde percebe-se a operação de intervenção do poder público no universo diegético, como se o crime fosse real). A vitória da moral é o elemento que vai caracterizar o final de ambos os folhetins.

A seguir, já em Roque Santeiro e Vale Tudo, apesar da já maturidade televisiva. inúmeras fórmulas de sucesso folhetinesco se repetem, mas alguns acréscimos enriquecem. Coronéis disfarçados de políticos e moralismo contraposto ao cinismo e à ironia em uma; a ambição de um personagem e o suspense de um assassinato (aue acaba gerando manchete da Folha de São Paulo: "O país descobre hoje à noite quem matou Odete Roitman"), somam-se desesperança nacional em outra. Assim, em pleno dezembro de 1988, os próprios media são enredados na trama do universo diegético, este cada vez mais configurando-se em "arena de

problematização da nação" (p. 116). Isso faz com que o próprio autor (Gilberto Braga) manifeste o temor de que a novela estivesse "'desviando' a atenção da vida pública".

5. Novos olhares

O Brasil Antenado deixa claro que a novela "das oito" torna-se palco de manifestação dos problemas nacionais, valorando ainda mais seu movimentando espaco e emissoras que criam novas formas de combater a Rede Globo no horário nobre: na década de 90 a Rede Manchete com a novela Pantanal, e o SBT que se assume definitivamente como uma emissora popularesca com Aqui Agora (jornalístico que modificou o conceito de telejornais em todas as emissoras, inclusive da Globo). A era Collor, do luxo ao lixo, passa pelos media tendo como pano de fundo a minissérie Anos Rebeldes, considerada por alguns o motivo do "caras engajamento de iovens pintadas". Na década de 90, Explode Coração problematiza as crianças desaparecidas; De Corpo e Alma encoraja a doação de órgãos; O clone traz à tona o problema com drogas; O Rei do Gado, em 97, garante visibilidade para o Movimento dos Sem Terra e leva a discussão sobre a reforma agrária para a esfera do debate em âmbito federal, através da oposição à temática do folhetim pela UDR (União Democrática Ruralista). Essa revisão histórica enriquece a pesquisa de recepção, não somente pelo resgate dessas obras que compõem o cenário cotidiano nacional, como também representam um pouco do imaginário de um povo que, diferentemente dos europeus ou norte-americanos, criou ambiente no qual pode experiência compartilhar da pertencimento, o debate de temas privilegiados e recorrentes.

No sexto e último capítulo têma síntese dos resultados das inúmeras metodologias aplicadas nos estudos de recepção de telenovelas, incluindo a revisão dos postulados frankfurtianos de Adorno a Benjamin,

funcionalistas lazarsfeldianos, que se mostram eficientes também como postos de observação e reflexão sobre o universo denso do receptor, bem como, através de sua atualização, possibilitam a manutenção da postura crítica de autores e produtores em contraste com o mecanismo capitalista da indústria cultural.

Cabe ressaltar, inclusive como um dos principais resultados de O Brasil Antenado, "a disjunção entre o universo de consumidores definidos pela indústria como alvo privilegiado de sua programação principal, em função de seu poder aquisitivo, e o universo de pessoas que assiste aos programas"(p. 159). O Brasil imaginado pelas pesquisas de mercado difere consideravelmente do Brasil apresentado pelo IBGE; não por acaso, pode-se confirmar, através da leitura

do livro, no que se refere ao público receptor de produtos televisivos o país formou "antes o consumidor que o cidadão".

É bom lembrar, como o faz Hamburger, que "a disputa entre emissoras e entre veículos informação e entretenimento faz da busca de audiência um motor da atividade televisiva" (p. 158). E a essa conclusão soma-se toda possibilidade do encontro de mediações, ainda que a telenovela, objeto desse estudo, seja vista pelo público menos favorecido como um produto elitista, como vista pelo homem como um produto feminino, é fato que para muitos ela representa à sua maneira, um espaço de inclusão social, ou fonte de informação privilegiada. O título de um trabalho de Sousa⁷ encerra em si o sentido da busca de O Brasil Antenado: o sujeito, o lado oculto do receptor.

(07) Sousa, Mauro Wilton de. Sujeito, o lado oculto do receptor. São Paulo: Brasiliense, 1995.